THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

l. XXVI—No. 24 WEDNESDAY, MARCH 28, 1962 TORONTO, ONTARIO

C. Minister Edits wspaper For Many C. Christians

From The Observer

RONTO.—More than 60% panese Canadians are Chris- . For the 39% of Canada's Japanese population who to the United Church, The herd's Call edited by the Dr. K. Shimizu, fills a very al need.

Shimizu began publishing paper in Vancouver in 1926. ing costs were lower at the and the paper appeared y. However, during World II, Dr. Shimizu took to mi- raphing it, since no Japa- printing facilities were able.

Hand-prints characters

s served as a valuable but ous apprenticeship for con- s which Dr. Shimizu has facing in more recent years roducing The Shepherd's Nowadays, with printing for a four-page issue of copies running to $135, Dr. izu has been issuing the each month in mimeograph as one long foolscap-length with English on one side ese on the other. In order oduce the master copy for apanese side, Dr. Shimizu takingly hand-prints scores mplicated Japanese charac-

this form, 625 copies of The herd's Call go to eight Ja- e United Church congrega- in Toronto, Montreal, Ha- , Winnipeg, Vancouver, Fraser Valley, and Okana- When funds permit printing sue, the paper is expanded ır pages, three in Japanese, ront page in English. Some ous and editorial material rs in both languages, but apanese carry the news of arious Japanese congrega- as well as letters and tes- ials of personal witness.

attempt to produce a Can- Japanese publication at cost, resulted this past year other much smaller publi- , The Mustard Seed, which nted in Japan. By the time sue reaches Canada, how- its news of the Japanese egations can be as much as onths out-dated. And since printed wholly in Japanese, n't too large an audience, most Japanese Canadians, for the older generation speak and read English ly. Toronto, Montreal, Ha- , and Vancouver have sec- eneration (Nisei) congre- s where mainly English is Many Japanese Canadians neighborhood United hes and become wholly in- ed into both community hurch life.

rohito Greeted By wboy Chimpanzee

YO.—A male chimpanzee owboy suit greeted Emper- rohito and Empress Naga- they helped Tokyo's big Zoo celebrate its 80th an- ary.

chimp, Jo, complete with pistol, scampered to the al couple's car and bowed come. A large crowd of g children looked on and ded.

—JAL photo

SAN FRANCISCO.—PIED PIPER OF THE FLOWER WORLD VISITS U.S.—Mr. Sofu Teshigahara, founder and headmaster of the Sogetsu School of flower arrangement, which has over a million members throughout the world, arrived at San Francisco International Airport via Japan Air Lines Jet Courier from Tokyo last week to spend one month in the U.S. He is pictured above with Mrs. Shumei Uchida (left), head of the San Francisco Sogetsu School, and Miss Tomoko Suzuki of JAL who is a Sogetsu teacher, also. Mr. Teshigahara's U.S. visit is under the auspices of Ikebana International.

Complacency Of Nisei Seen As Danger To Own Security

CHICAGO.—Dr. Raymond W. Mack, chairman of the Sociology Department of Northwestern University, challenged all Nisei to wake up to the dangers of complacency as a result of the goodwill shown them in recent years.

He was principal speaker at the fifth annual Brotherhood Dinner sponsored by the Chicago JACL Chapter recently at the Olivet Community Centre.

Dr. Mack in his address entitled "The Hazards of Prosperity: Minorities, Brotherhood, Assimilation," pointed out that people who are in the fortunate position of being able to ignore and avoid color discrimination personally because of their economic and intellectual status frequently choose to turn away from problems of discrimination which afflict the rest of the group, thinking erroneously that these are no longer their concern.

Dr. Mack pointed out that this is the danger. Even though European groups have been able to overcome discriminations with which they were also burdened when they first arrived simply by becoming acceptable in behaviour, language, and attitude to the rest of the Americans, Negroes, Orientals, and others cannot escape visual identification with minority groups.

Thus they are all involved in the same problems as the rest of the group, no matter how much they wish to ignore them.

Who Should Lead

He stated that members of a group who are visually identifiable but who have achieved acceptance through their economic or intellectual status should be the ones to lead the way in breaking down barriers for the whole group if only as a protective measure for their own security, for as long as there are some in the group who are not considered acceptable politically, economically or socially, it is a danger to all.

TWO SHIPS

MAIL TO JAPAN.—Two ships will soon be leaving for Japan. They are: From Vancouver on April 9th—Asoharu Maru, and from San Francisco on April 8th —President Cleveland.

J.C. Centre Plan Issei Movie Night

TORONTO. — "Movie Night for the Issei"—a Japanese Canadian Centre project—will take place on Monday, April 16, 8 P.M., at the Christie Theatre.

To be held under the auspices of Mr. Kazuhide Komuro, Consul of Japan, who is also Honorary Patron of the Centre, the program will present the excellent Japanese movie "Chi no Hate ni Ikiru Mono" (The Angry Sea) and companion short feature "Visit of Her Royal Highness Princess Alexandra of Kent to Japan".

"The Angry Sea", a Toho production in Eastman-color and Tohoscope, as well as the companion short, was well received at the recent private screening.

The Movie Night for the Issei was planned earlier in the year with the holding of the first annual Centre Benefit Dance at the Seaway Hotel. It was announced then that proceeds from that function would go toward presenting a Japanese movie to the Issei free of charge.

"At that time, we had no particular Japanese movie in mind," a Centre official explained.

"We must thank Mr. Komuro and the Japanese Consulate for providing us with the opportunity of showing these films. And, of course, we are grateful to those members who supported the Benefit Dance," he said.

The Issei must first secure admission tickets which may be obtained by writing to the Centre office, 150 Kenwood Ave., Toronto 10. Self-addressed stamped envelope must be enclosed, and the letter should give the applicant's name in full in Japanese for the Centre's records.

"Recently, the Issei Program Committee met to discuss programs best suited to the Issei, which can be carried out by the Centre," the spokesman revealed.

"As a result of this discussion and other views now under active consideration, the Centre will be able to present a varied program of interest and benefit to the Issei," he said.

"In the meantime, we in the Board are happy to present programs such as this Movie Night for the entertainment of the Issei. We are hopeful the Nisei will join in this spirit, providing transportation for the parents on this night and possibly assisting them in writing out return addresses on their return envelopes."

Deadline for ticket application is April 5th.

Nisei Stars Play In 'Have Gun' TV Program

HOLLYWOOD. — Paladin is called into conflict with a state priest and a samurai—emissaries of the new empire-seeking leadership of Japan—who are trying to force Japanese in the United States to return to the homeland with their knowledge of Western ways and skills on "Have Gun, Will Travel" Saturday, April 14 from 9:30 p.m. on the CBS television network.

Richard Boone stars as Paladin, Marc Maruno plays Minoru, a Japanese American faced with the choice of life as he finds it in the U.S. or possible glory in the new Japan. Teru Shimada plays Takara, who asks Paladin's aid; James Hong plays the priest; Fuji plays the samurai warrior.

Bob Okazaki plays Osata; Beulah Quo plays Mrs. Osata and Setsuko Yamaji plays Tikara Osata. Gerald Milton plays Sam and William Weller Jr. plays Bill.

"Have Gun" is a half an hour program.

Texada Mines Joins With Japanese Interests

VANCOUVER.—Texada Mines Ltd. has negotiated a contract with Japanese steel interests for sale of its next 10 years' production of iron ore concentrates.

The contract provides for sale of 4.5 million tons at rate of 450,000 tons a year. Gross value of the contract is approximately $45 million.

Texada's present contract with Japanese firms ends, and the new contract begins in September, 1963 it was learned from Bruce L. Alexander, general manager.

To fulfill the new contract, Texada will go underground. It has been mining by open pit for the past 10 years from a series of modest-sized ore-bodies on Texada island. Capital cost of the shaft-sinking, head-frame and other preparations for the underground work will be $3.4-4million.

The changeover from open pit to underground mining will take place gradually and will ensure a continuous operation. Last year Texada produced 450,000 long tons of magnetite (iron) concentrate and 7,000 tons of low grade copper concentrate.

Dry and wet magnetic separation processes are used in the concentrator. The copper is concentrated by flotation.

The new shaft will be sunk to 845 feet. Three levels are to be established below the present adit level. An underground crusher will be established below the main orebodies. A 1,000-foot conveyor way will carry ore out to a loading point located in the shaft between the second and third levels. From here it will be hoisted for conveying to the concentrator.

A Look At Japan

Tokyo Running Out Of Water

TOKYO.—Tokyo, an already huge and still growing metropolis of more than 10 million persons, is rapidly running out of water.

Despite the glass-fronted, steel and concrete buildings and the murderous traffic which characterize Asia's most modern city, some one million Tokyoites are still getting their drinking water from old-fashioned wells.

Although the metropolitan government is rapidly expanding its reservoir facilities and the miles of pipe lines which carry water to the city's households, the constant increase in population absorbs the gains made.

The city is currently growing at the rate of 300,000 persons every year and all indications are that this trend will continue in the future.

As of February, 1961, city water was being supplied to only 85.8 per cent of Tokyo's population. In the northern and western wards of Nerima, Itabashi and Setagaya, some one half of the residents still get their drinking and household water from wells.

But at times the Tokyoite is lucky if he has a well to rely on during the dry season when water pressure in the city system falls drastically.

Last June housewives in the northern and western wards stood in lines at the homes of those who owned wells in order to get a daily supply of drinking water. The lack of rainfall during the month had sapped the cities reservoirs to the point where there was insufficient pressure to force the normal water supply into these areas.

During 1960 Tokyo consumed 2,221,000 cubic meters of water daily, some 520,000 cubic meters over 1955.

Reports predict that by 1975 the city will be using 3,350,000 cubic meters of water daily and a whopping 4,510,000 by 1980.

The metropolitan government is planning a number of million-dollar projects to meet the challenge of the growing water consumption demands and hopes to ease current shortages in a few years.

But one Tokyo daily commented that "enumeration of these projects paints quite a rosy picture for the water situation of Tokyo, but in reality, Tokyoites will continue to suffer from water shortage for at least 10 years too come."

妻　清子（四十八才）儀、去る十五日夕刻より頭痛を訴え乍らも閉店時迄従業し歸宅、同夜十時半頃醫師を迎えました處腦溢血の心配ありとされ直ちに市立病院に入院、専門醫の手當を受け翌十六日には小康を保つておりましたが、同夜半卒然病勢募り遂に十七日朝七時永眠致しましたことを故人生前の辱知の方々に謹告致します。爾後十九日自宅における通夜二十日夜晩市佛教會に於て生田眞成、享成兩開教使、沙市奥田開教使及び須村、寺村補教士導師の下に葬儀を執行、二十一日マウントプレザントにて火葬に付しましたが、この間御多用中遠近より多数の方々の御會葬を忝うし、又數多の哀情の情溢るる弔辭、弔電並びに過分の供花、香料を賜わり御厚情の程誠に有難く遺族一同衷心よりあつく御禮申上げます。皆々様の御許に參上、一々御禮申上げるのが本意でございますが、ここに略儀ながら紙上を借りまして故人の生前に賜わりました御厚誼と併せ、葬儀に當りましての各位の御懇情に對し重ねて深甚の謝意を表する次第でございます。

合掌

喪主　夫　關野義男
長男　勲
次男　孝
女婿　栗田清
　　　義惠
妹夫妻　近藤惣一
　　　　滿佐惠
義兄　岡橋對藏
姉夫妻　鮫島敏春
　　　　メリー
在日本　父　眞野松市
母　クマ
兄　眞野潤
叔父　中枝鶴雄
晩香坡佛教會
婦人會
日曜學校
晩市日系共同投資株式會社
日系市民協會
日本語學校維持會

求 ジャーデナー一入用。電話ジーエー一一五〇四〇（平索）

求 ガーデナー數名。至急入用。電話アールオー九一五五六五（谷田部）

求 ガーデナー數名。至急電話アールオー二一四四〇八。（森次）

求 經驗あるガーデナー一名及びトラック・ドライバー一名。電話エーエックス三一〇八七七（大垣チャリー）

賣 歸國につき家具一切及び大工道具一揃いなど賣りたし。電話エルイー五一〇五七四。午後五時以後

求 ガーデン・ヘルパー二、三名入用。電話エルイー三一六一九六（前原）

新移民規約について

今年二月一日に發効した新移民規約の最も重要點は世界のどの國からでも有資格者であれば　人種　ヒフの色　民族の如何を問わず　カナダ入国について考慮されることになつていることです。主要資格は教育　訓練および技能を必要條件とします。もしこれらの資格を有し　そしてカナダで就職口を見出すまで自活できる者か　又は承認された就職口があつてカナダに渡航する者　或は事業をおこし　農業で自立したり　専門事業に就こうとする者はよい健康と品性がありさえすれば入国が許可されます。

それと同様に　必要な技術とカナダで自立し得る力量のある者は　カナダ居住のカナダ市民の兩親　養父母又は許婚者（女性）によつて呼寄せられることが出來ます。

さらにカナダ市民及びカナダに永住權を合法的に與えられた者は父母　夫妻　祖父母　許婚者（女性）又は　未婚の年少子供を呼寄せることが出來ます。歐州　北米　中米および南米　そしてある國からの近親者の範圍は従前通りの規約に変りありません。

新移民規約はまたはじめて移民當局から獨立した移民審査局（アピール・ボード）によつてすべてのアピールが取扱われることになりました。この方法により　政府は送還命令について最も公正的な態度で個人の訴えを聽取し得るという氣持である。

新移民規約について詳細なる説明を希望する者は　自ら出頭するなり　又は書面を通じて最寄りの市民權および移民省市民関係官　或はオタワの移民主事に連絡することを必要とします。

Ellen L. Fairclough
Minister of Citizenship
And Immigration.

S—52-21

歐州向けの あなたの手紙には 六仙切手をはること

この次にあなたが歐州向けに普通郵便で手紙を送る場合　十分郵税を支拂つたかどうか確かめて下さい。最初の一オンスは六仙　それから一オンス増す毎に四仙追加となつています。

- もし手紙の重さがハッキリしない場合は　郵便局で計つてもらつて下さい。郵税不足で差出人にもどされたりすれば不必要におくれますから。
- いつも封筒には宛先の住所をハッキリ　しかも省略せずに書き　宛名もフル・ネームを入れ　國家名も全部入れるべきです。
- 封筒の左肩のコーナーにかならずあなたの住所と姓名をいれ　ポスタル・ゾーンがあればそれも入れるべきです。

正確な郵税支拂い　ハッキリと正確な宛先のアドレスによつてあなたの郵便物は迅速に配達されます。

CANADA POST OFFICE

素浪人 梅津長門 3

柴田錬三郎

寺の町

庄吉は、これから、非常に危険な仕事をしなければならなかった。ここで待ち合せている人間を、加津美が眺めたら、安心するついでにふき出したろう。やがて、飛び込むようにして入って來たのは、おでこに反っ歯の、ひょっとこそっくりの若者であった。庄吉が巾着切りの頃の仲間で、三次という──。

『兄貴、來たぜ』

小さな目をくるりとまわして、三次が耳うちするや、さっと緊張の色をみせた庄吉は、無言で、あごをしゃくって、三次を、衝立のかげにかくした。待つほどもなく──。ぬっと入って來た三人の浪人者たちが、三次の告げた連中であったとは、庄吉の緊張が、さらに鋭く、表情にみなぎったのであきらかだった。浪人者たちは、口數すくなく、酒を飲んだ。その陰氣さにうす氣味わるいものをおぼえたが、輕口たたいていた町人たちは、そそくさと、店を去った。事實、この浪人者たちは、祿をはなれた貧しい生活の垢が泌んだ人相ではなかった。というよりも、その日焼けた風貌は江戸の武士の持っていないものであった。彼らが、腰を下していたのは、ほんの短い時間であった。のれんのむこうを、ゆっくりと、一人の肥った町人が通り過て出て行ったのである。

『兄貴、いま、通ったろうあいつ──いまどきはやらねえ五月月代の容びんさ』

『うむ』

『あいつが、大將らしいんだぜ』

『よし──』

庄吉は、すばやく、裏口から飛び出すと、細路地を抜けて行った。三次も、そのあとにつづいた。往來をのぞいてみると、その町人は、一間の間隔を措いて、浪人者たちをつれて、つきあたりの大鳥居をくぐりぬけようとしていた。おそろしく恰ぶくのいい後姿である。その悠揚たる歩きぶりを眺め乍ら、庄吉は、のれんごしにちらと見おさめたその町人の横顔を、あらためて思い出していた。すべての造作のいかめしい赤銅色の風貌は、浪人者たちのそれよりも、さらにはっきりと、この江戸では到底見うけられぬ異質の人種のものであった。もし、庄吉がすこしでも海を相手に生きている人人について知識があったならば、その風貌が潮風によって鍛えられたものであることに氣がついた

『合點──』

三次は、獨特の速歩をとって、たちまち四人を追いぬいていった。彼らの行先は、わかっているのである

必聽!! 今週の放送

四月一日(日)午前八時、CHWO局(一二五〇KC)

説教 『聖徒になった殺人鬼』 麻生牧師

夫 **佐太郎**(滋賀縣八十五才)儀、輕いストロークを起しセント・マイコル病院に入院去る三月九日切開手術を余儀なく致しました。その後結果惡く十二日午前六時半遂に永眠致しました。つきましては十四日トロント佛教會に於て石浦、山田兩開教使はじめ各師教士により告別式執行に際しましては御多用中にも拘らず多數の皆様が御參列下され、公私の皆様より佛花、香儀、弔電等を賜り御懇情誠に有難く厚く御禮申上げます。皆様によりかくも故人の最後を壯厳にして下さいました事を深く感謝申上げます。一々參上御禮申上げる筈の處、略儀ながら紙上を借りて故人の生前受けました御厚情と病中のお見舞を併せて御禮申上げる次第でございます。

合掌

喪主 妻 田中きく
長男 治良
女婿 山田秀雄
妻 八重子
女婿 中川茂雄
妻 操
女婿 藤野テッド
妻 幸恵
女婿 ベレスフオド・チーリ
妻 順子
孫一同
弟 田中武二郎
妻 綾子
弟 田中治太郎
妻 澄子
弟 田中治雄
妻 喜代子
妹 宮崎信
義兄 建部太平
妻 梅
親戚一同
友人代表 丸橋半七
トロント佛教會
護法會
ダーナ
サンガー

花

6-2041
6-7962

ハナ一切の御用命は親切・勉強の

...pe Ave.

Continental Family Co-op.

460 Dundas St. W., Toronto
EM. 6-5589 — EM. 6-5711

新ブルーローズ米到着

○ビルチャード 二キャン 七五仙
○いわし味付 一キャン 三〇仙
○あさり貝味付 全 三五仙
○きんぴらゴボー 全 三五仙
○サクラボロ 一包 四〇仙
○千切大根 全 四五仙
○いか塩辛 一瓶 六五仙
○なすからし漬 全 九五仙

魚類、肉類野菜類、その他和洋食料品一切は組合へ御注文下さい。

大陸家庭消費組合

トロント市西ダンダス街四六〇
電話 イーエム六ー五五八九
イーエム六ー五七一一

日本品各種直輸入

マギル貿易商會

日本人部 尾崎直幸

日本の味──ヤマサ醬油でおいしくいただいて下さい。

YAMASA SHOYU
Sole Agent For Canada
Magill Export & Import Ltd.,
Vancouver, B.C.

MAGILL EXPORT IMPORT LTD.

P.O. Box 2003
(2909 Grandview Hwy.)
Vancouver 3, B.C.
HE. 4-2522

日本タネモノ

ゴボウ ハクサイ 大根
早マメ カラシナ 白ジク等。

トロント市チエスナツツ街八五

イーオン・トレーディング

YEE ON TRADING CO. Phone EM. 4-3972
85 Chestnut Street, Toronto, Ont.

生長の家誌友會

常に心を明かるく健康と幸福を得る道を体驗を交えて語る谷口先生の錄音が聽けます。皆様の御來聽歡迎。

☒重石宅(毎週土曜夜八時、第一、第三日曜午後二時) 303 Greenwood Ave. Phone HO. 1-2319

☒上田宅(毎週日曜 午後一時半) 524 Ontario St. Phone WA. 5-7995

☒富本宅(第一、第四土曜夜八時) 318 Markham St. Phone WA. 1-9157

トロント天理教祭日

毎月次の如く何れも午後二時から催します。一般の方の來會を歡迎致します。

△第一日曜日カナダ教會 教師 大倉トミ 61 Northcote Avenue

△第二日曜日トロント教會 教師 神田忠雄 26 Shudell Avenue

△第三日曜日オ州布教所 教師 中本ハナ 787 Sammon Avenue

セブンスデー・アドベンチスト教會

☒三月三十一日(土)午後一時。於コックスウエルとコスボーン。バプテスマ説教『イエスの苦しみを見よ』麻生牧師。

☒四月一日(日)午前八時"歡びのおとづれ"放送CHWO(1250 Kilocycles)『聖徒になった殺人鬼』

☒四月一日(日)午後七時半下町聖書研究會。於壽會社交室(スパダイナ街四一五)。『ローマ書研究(その後)』『我は福音を恥とせず』

新世界旅館

特に日系人の御便宜を計りますから何卒御投宿下さい(クインとチョーチ街角)

...CHIDA & CO.
...West Pender Street
...NCOUVER 4, B.C.

▲日本行切符販賣代理 日本郵船、大阪商船、プレヂデント・ライン、ピ・オ・オリエント・ライン
▲呼寄手續
▲保險一切 自動車、火災、家上、漁船

内田商會

日系人歡迎

おいしい支那料理をもって結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。

晩市 **竹林園**
BAMBOO TERRACE
155 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MU. 1-1985

食料品一切

肉類=魚類

キノ魚肉店(木下)
KINO'S MARKET
Box 67, Slocan City, B.C.

魚 日本人向魚一切 卸値段で小賣

トロント市カレッジ街五八五
グルプスティン魚店
GRUPSTEIN'S FISH MARKET
585 College Street, Toronto, Ont.
Phone LE. 6-9936

○保險業

自動車、住宅、商店、漁船、傷病等各種保險サービスに應じます

○土地 家屋 賣買

充分經驗ある本社に是非御用命下さい

リール・エステイト ロング・カミ

上高原敬次
晩市東ペンダー街一七九
電話 MU二ー四六四一
(自宅)AL五ー一七四三
又はCY九ー五三四五

屋根修繕一切

住宅のルーフィング、レングルやり替え、トユやり替え、トタン仕事の御用命に應じます。オ州内、どこでもサービスに應じますからご通知下さい。
(カナダ屋根業協會々員)
經營 西島俊雄
All-Way Roofing Service.
Bus. Phone 421-5974
PL. 9-5095, HI. 7-1100

志風治療所

●肩凝●腰痛●胃腸病●
●僂麻質●神經痛●婦人病●
●小兒麻痺●蓄膿症
其他の病氣でお困りの方は當所の治療をお試し下さい

晩市ダンレビー街二一五
志風讓治
215 Dunlevy Ave.
Vancouver, B.C.
Phone MU. 4-5964

NIKKA-NET HIRATA-MADE

コークライン レッドライン各種 その他多量入荷
只今賣り出し中 多少に拘わらず御用命下さい
Sales: Manryo Corkline, Leadline
Big Stock Just Arrived

日加貿易社

217 Dunlevy Ave., Vancouver 4, B.C. Phone MU. 4-762

五月初の人形祭

日系ガーデン・クラブ主催に 神奈川縣も協力、逸品を展示

トロント日系ガーデン・クラブでは兩新聞社その他の後援のもとに來る五月五日（土）六日（日）の兩日、市内ロード・シムコ・ホテルにおいて第三回人形祭を催すことになり、昨今以來その準備をすすめているが展示される日本人形は、當地で集め得られる代表的なもののほか、特に神奈川縣貿易観光課の協力で同縣特產の人形三十四品目、四十一点が出展されることになつている。右はニューカナデアン社東京支社の鈴木海藏氏にガーデン・クラブから依賴して神川縣當局と交渉斡旋してもらつたもので、これらの人形は二月二十六日横濱市帆の飯野海運幹島丸に積み込み四月十六日にはトロント港に着く筈である。人形は神奈川縣當局から横濱人形研究所、千代田マツ・ストーア、箱根の近代コケシ展示場等に呼びかけて集めたもので次の如き品目である。

○人形――△花ヨメ△藤娘△鳥追△さぎ娘△七ツ笠その他十六品目で二十二点

○こけし人形――總理大臣賞をうけた逸品や普通に市販されていない有名品も入つていて〃夕月〃〃十六夜〃〃うす氷〃等それぞれ名前がついていて作者も十六名にのぼつて居り十八品目で十九點

尚、ガーデン・クラブでは目下代表的な日本人形を持つている個人や領事館、トレード・センター、観光協會等に當たつて協力方を求めて居り、人形祭の收益の一部は前回同様に日系會館の日本庭園建造資金として寄付されることになつている。

日航新ジェット『吉野』と命名

『日航ニュース』が報じるところによると、日航では新鋭ジェット旅客機を『吉野』号と命名、近くダグラス航空製作會社から受取ることになつた。DC8型の『吉野』は最も精能あるジェット機で、太平洋を無着陸で飛び得るターボ・ファン・エンジン四基を装備している。

外人観光客への非課税に反對

【東京時事通信】社會黨は先週末、國策對策委員會で政府與黨間で問題になつている外人観光客に對する非課税措置には絶對反對し、もし自民黨が強行するならば衆院地方行政委員會におけるあらゆる審議を拒否するとの態度を決めた。

『一世慰安映画の夕』

會館主催で四月十六日夜に

△ト市日系會館理事會の名譽パトロン、小宮領事後援の下に『一世慰安映畫の夕』を來る四月十六日夜八時からクリスチイ劇場で同理事會主催下に行われる。東寶のカラー映画『地の果てに生きる者』（森繁久彌主演）がそれで、この程ど白人觀客を招いて上映し大好評を得たもの。同時に『アレキサンドラ王女訪日』の記録映画も映寫される。『映畫の夕』は會館主催の夕食ダンス會の純益により行うはずだつたのが小宮領事の好意で實現することになつたもの

△特別許可の上映で入場希望者は會員券が必要なので氏名、住所、電話番號を記明したうえ、スタンプ付き返信用封筒を同封し四月五日までに左記宛會員券を申し込むこと。

Japanese Canadian Centre
150 Kenwood Ave.,
Toronto 12 — RU. 9-2462

鐵道スト

回避さる

【モントリオール發】シービーおよびシーエヌ兩鐵道就働の機關手組合は來る四月二日と三日に全國的ストライギに突入ずると發表したが、その後兩鐵道會社社長と同組合交渉代表らが話し合いを行つた結果、ストライキは回避されるにいたつた。交渉結果はまだ發表されていないが、勞組側の要求がいれられたものとみられている。

ローズメリーで柔道

初回大會に觀衆三百余の盛況

【ア州ローズメリー發】EID柔道クラブ主催の第一回柔道大會がこのほど同地ハイ校で行われ、觀衆三百余名が六道場選手百余名の試合を十分樂しんだ。少年組の優勝者は次の通り。

十一才以下。レーモンド道場砂田。十三才以下。レ市道場イリングウォース、十五才以下。レ市道場ポーター。

△夜七時から青年組試合となり、的場氏司會、有段者紹介後、主賓の祝辭、投の形などあり、各級優勝者を出し、團体試合はキャルガリー對レスブリッジ決戰でキャルガリーに凱歌があがつた。試合後、當地佛教會で夜食の饗應をうけた。

ニュデンバー佛教會新役員

本年度ニューデンバー佛教會の役員は次の通り決定した。

△顧問岡田三郎 清野時次 △會長小田重壽 △副會長熊谷次郎 △議長小林順 △副議長森仙彌 △幹事小坂陽太郎 澤田政雄 △會計天野貞夫 森正 △監査役森松雄 切貝群一 △内陣係柿蔵順職 立道長太郎 △受

附添山澤正 四角壽太郎 △役員奥村三郎 森茂 森末雄

人事消息

■婚約

▲晩市の吉田民高氏夫妻息女ジエン・ズミさんとケローナの玉置フミ夫人息ヨシヲ氏は三月十日晩市WKガーデンで婚約披露した。世話人はケローナの中原良助氏夫妻と晩市の宮坂氏夫妻

■死亡

▲オ州ブラムプトンの杉山チヨさん（七〇、靜岡縣出身）は三月二十六日ツウスビール病院で死去、二十八日午後七時よりポートクレディットのスケナ・ミドルブロック葬儀で清水牧師司式により告別式を執行する。

▲トロントの田中藤松氏（和歌山縣出身、八三才）は三月十八日午後一時病院で死去、十九日ユリオット葬儀社で通夜、二十日佛教會で石浦開教使司式で告別式を行い、二十一日火葬した。

▲トロントの深草シゲル夫人（六〇）は三月二十六日自宅で死去した。葬儀は佛教會で執行。

▲グリーンウッドの新出松五郎氏（八三）は三月十九日晩市市立病院で死去、二十一日晩市佛教會で生田父子開教使により葬儀執行、二十二日マウンテンビュー葬場で火葬した。

▲晩市の岡野義男氏（佛教會補教士）夫人清子さん（四八）は三月十七日午前七時晩市々立病院で死去。十九日自宅で通夜、二十日佛教會で生田父子開教使、沙市の奥田開教使ほか須村寺村兩補教士により葬儀執行、二十一日マウント・プレザントにて火葬した。

■退院

▲スチブストンの尾浦義一氏夫人は晩市々立病院で療養中だつたが、このほど全快退院、目下自宅で靜養中

●日本行便船 四月九日アソハル丸晩市出港。四月八日プレシデント・クリーブランド號桑港出港。

夫 田中藤松（和歌山縣日高郡美濱町三尾、八三才）儀

過去三ヵ月病氣にかかり療養に努めましたが一向快方に至らず三月初め病勢惡化入院施療の効なく去る三月十八日午後一時半遂に永眠致しました事を生前辱知の皆様に謹告致します。追つて十九日ユリオット葬儀社に於て通夜、二十日トロント佛教會堂に於て石浦開教使司式の下に告別式を執行、翌二十一日火葬に付しました。その節は御多忙中多數御參列下され、その上過分なる香料、供花、弔辭、弔電等を賜りました事を厚く御禮申上げます。實は一々參上御禮申上ぐべき處略儀ながら紙上を借りて故人生前の御交誼と病中の御見舞とを併せて重ね重ねの御厚情厚く御禮申上げます。

喪主 妻 田中ツルエ
長男 田中藤一
妻 明子
孫 一同
二男 田中和夫
妻 サヲ子
孫 一同
三男 田中榮三
妻 ミイ子
孫 一同
女婿 海野晃
妻 一二美
孫 一同
女婿 吉田清
妻 昭子
孫 一同
（在日）親戚 田中松藏
欽枝
江口タツ
中田竹次郎
シゲ
友人代表 野田保一郎
嶺崎常次郎
親族代表 三尾連絡協議會
佛教會
佛教婦人會

パーティーにはぜひ
内部のきれいな當酒家へ
⊠結婚祝宴に、家族パーティー。座席二百四十。
⊠百人以下のパーティーには特別室を設けています。
⊠持運び注文は十二時から午前三時まで。
——日系各位の御引立を御願申上ます——
（ゴールデン・ドラゴン）
金龍酒家
トロント市西ダンダス街一三一エー
電話 イーエム 八―二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
131-A Dundas St. West, Toronto
Phone EM. 8-2475 — UN. 1-4338

何時も新鮮な……
午旁 里芋 白菜
シヤクシ菜 大根
ピーシー産
鹽サモン
ダンダスユニオン店
電話 イーエム四―七六九二 イーエム六―三六六三
DUNDAS-UNION STORE (EM. 4-7692)
173 Dundas St. West, Toronto

箸を取るたのしさ
安心して召しあがれる古屋のお米
◉松印白米
◉竹印白米
◉チェリスター米
（百斤、五十斤、二十五斤）
［新製品］ピーシー産の[illegible]、チヤメン、イツコ、ラーメン（トップラーメン、チキンラーメン）
・・・日本送金は早くて確實な古屋で
古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
381 SPADINA AVE., TORONTO 2B, ONT.
PHONE: WA. 2-5156—WA. 3-9396

フォーラム わかりません(上)

ト市 明治の末兒

『新人の出馬を望む』と題された作文が、きようこの頃、ようやく訪れた太陽の光りで、雪と氷の、トロントのガラクタ道路が姿を現わしたように出た。

『いくら呼んでも答えないのが現状だ』と、明治坊さんにとり上げられて、作文のテーマがトロント市協一世部となり、新人の出馬希望が『女人の努力希望』ーへとふりむけられた。

今年も馬の走る日が近くなつた季節によるか、ここでは新馬出場なしとあれば女馬へかけろ、との撃撥のように聞こえる。いかになりますやら、興味ある一九六二年。

ふざけている者でもないが、さりとて、ご謂所のご文章に對して、とんがつたり、むくれあがつているものではない。わからない所を、わからさして貰いたいというのが、明治末期の豚兒のこの拙文である。

—〇—

△新人希望の作文では『各合、團体等しく求めるものは新人です』とある。トロントのどの團体にも向けられている希望ととるより他はないようだが、明治坊さんによると、市協一世部をテーマとした希望で、それで同感ーとなつているが、どういう風によんだら、そういうことになりますか。一世部には永年數名の女人役員あり、本年も同様と發表されています。

『いくら呼んでも……』と明治坊さんは評しているが、そんな風にいえる個所が、新人作文のどこにあるのですか。

△呼ばれたら、答えなければならないような人間同志の『應答』ができるような内容の盛られているものなのか、どうかについても聞かして下さい。

△『會を合同するか、統合本部でも作つてコントロールするか』といい放しの作文で、終りの方で『毎年同じ顔ぶれ、同じような議論これでは會の發展も新味もないと思います』ーそれにつづけて、ある一つのグループに熱心で、他を顧みない人もあります。是は井戸の蛙で、公人といわれません!となつているが、公人い定義への新發明なのでしようか。

△新人希望に同感という明治坊さんの方では

トロントには同じ主旨目的の團体が併立しており二つ以上の團体に籍を入れている明治有志は進退に迷つて、結局事なかれ主義となり、團体に活がない

といい、これでは日系人の將來にプラスにならないから慎重に考えろ、というのだが、考えることなどいらないように、トロント日系人一世間の團体統合令、新体制案が提示されている。

△前者に従うとなると、後者からくさされることになるようですが、どんなものでしょう。一つになつて獨裁治下みたようなのがよいーとなるのかどうか、これがハツキリしていません。

『村のお嫁入り』(一)

口農閑期のこの頃、農村では"嫁とり""ひことり"が盛んです。しかし農家に嫁にやるのは親には頭の痛い話です。結婚式や嫁入仕度がこのところ一年ごとに派手になり、相も変らずその多少でお嫁さんの價値が判斷されたりしていますから、ところで、持つて行くもの全部が果して生活に必要なものでしょうか。埼玉縣の若妻一年生十人ほどにその体験を聞いてみました

口この地方では次のような品々を『ひとそろい』としきりダンス、洋服ダンス、ベビーダンス、鏡台、針箱ゲタ箱、裁ち板、張板、タライ二個、自轉車、ミシン夜具ひとかさね、座ぶとんです。そのほかに、近ごろは電氣せんたく機やマットレスを持つていくお嫁さんもあるとか。

口その中で一番役に立つたのは『自轉車』。みんなが口をそろえてそういいますよく農家の大きな土間に、二、三台の自轉車がならんでいるのを見かけますが、"自分の持つてきた自轉車"はねなく使えてよいもののようです。

口ある奥さんは『自轉車は家にあるからせんたく機を』と言われてせんたく機を持つて來たが、けつきよく出歩きに不自由で、また實家に言つて買つてもらつたとかいう話でした。

口次はせんたく機。水道のない家でも、洗う手間がはぶけるだけ助かります。せんたくの時間はお晝休みかしまいぶろの後ですから、その時間を短くしてくれ、疲れも輕くしてくれるせんたく機はありがたいわけです。タンスや着物をへらしてもぜひ……というわけで

御禮

過般來家内が晩市市立病院に入院療養中は度々御見舞を頂き、御厚情の程衷心より感謝いたします。おかげ様で先日全快退院いたし目下自宅で靜養いたし居ります。とりあえず右御報告を兼ね謹んで御禮申上ます。

一九六二年三月二十日

スチブストン町

尾浦義一

辯護士 鬼塚敏三
事務所 トロ市ヴイクトリア街二二一番地
電話イーエム三ー五〇〇二
自宅オエクスー一三三八八
▲一切の法律事務取扱う

S. Nishizawa & Co., LTD.
Importers & Exporters Wholesale Grociers
755 Powell St., Vancouver 4, B.C. Phone MU. 4-9944

日本食料雑貨
直輸入卸商
S
西澤商會

名聲並びなき國寶米
新米入荷!
一粒一粒 粘りつくうまさ
なんといつても お米はコクホウ米です
最寄りの食料品店にてお求め下さい
New Crop Extra Fancy Kokuho Rice
改良種子新米

Bill & Ed Koda So. Dos Palos, Calif.
100 lbs. Net Weight

天下一品
キッコーマン醤油
つい使いすぎると
・・・からすぎます

色・味・香りがひときわすぐれたキッコーマンは少量で足りますから結局お徳です
野田醤油株式会社

ニューカナデアン

The New Canadian
479 Queen St. W.
Toronto 2-B Ont.
Phone: EM. 6-5036

毎週水・土二回發行
購讀料金　半年四弗（前）　一年七弗（前）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

カン國大統領の抗議辭任を受理
日韓交渉はおくれる見込み

【京城發】カン国軍部政府は先週末、カン国憲法下に合法的に選ばれた最後の、尹大統領の辞任を受理　朴大將が一時的大統領についた。尹大統領は朴政權が、全部の元政治家は向う六カ年間特別許可を得るまでは選擧に出馬することを禁止する法令を制定したことに反對して辞任することになつたもの。尹大統領の辞任は日本・カン交渉を遅らせる要素にはなるが、基本的には影響はあるまいとみていると、時事通信は日本政府の見解を次のように報じている。

（一）大統領が辞任した場合、國家再建非常措置法により、國家再建最高會議々長が代行することになつているので、朴政權の合法性連續性は存在する。

（二）現在日本・カン交渉は事實上もの別れになつており、大統領問題で特に實質的な影響があるとは考えられない。ただし日本國内の問題として朴政權の合法性についての論議が高まることは考慮に入れる必要がある。

日本に事務所

バンク・オブ・モントリオールは日加間の金融關係の増進にともない、カナダの銀行として最初の日本駐在代理事務所をこのほど東京都内に設置した。初代事務所長は同銀行の極東代理者ペピット・ピー・ジエウエル氏。

國府意見　日本側は不滿
＝井口大使を通じ早速抗議＝

【東京時事通信】池田首相と小坂外相は先週末の衆院外務委員會で沖縄問題に對する質問に對し「國府の沈外交部長が沖縄に對する日本の潜在主權は認めない。自由諸國は沖縄が獨立を達成するよう援助すべきだ」語つたのは事實だ。この趣旨の發言は從來もしばしば行なれて、そのつど抗議している。早速、井口大使を通じて抗議する」と答辯した。

カナダに苦情　示さない台灣

【オタワ發】三週間にわたり極東諸國を訪問旅行してこのほどカナダに歸つた進歩保守黨のオタワ議會議員アーサー・スミス氏は「臺灣にいつておどろいたことは、カナダが中共に小麥を賣つていることに對し、いい氣持ちではいないらしいが、それでも眞向から反對を唱える者は一人もなかつた。中国本土に親族が殘つているのが多いせいかも知れない」と語つている。

CPA機がメキシコ新空路

【ウインザー發】カナダ太平洋航空ではオ州ウインザー市・メキシコ定期飛行を來る四月十四日から開始すると發表した。九十九人乘りターボ・ジエット機は毎土曜正午、ウインザーから一氣に千九百マイルとんでメキシコ・シテイに六時間二十分で到着。歸りは毎日曜午後六時三十五分メキシコから。

未婚男性が多い
娘さんが少いカナダの人口

【オタワ發】カナダの若い娘さんは、婿さんをさがすにはもつて來いの國であることが統計局の發表したカナダ國内の男女未婚者數でうなずかれる。一九六〇年六月一日調査によると年齢十五才から三十四才までの未婚青年は百四十三万三千八百名、女性は百二万九千七百名で男の方が多く、男一人に對し、女一人足らずということになる。

△ところで一九六〇年度における結婚した男性はあらゆる年齢をいれて三百九十一万八千人、女性は三百八十八万三千百名と數字が違うのは、主に移民した夫の妻がまだカナダに來ていないからである。なお第二大戰直後と戰後における早年結婚が目立つて多く、一五才から二十四才までの結婚數がとび抜けている。

地震予知計
日本學者の研究

【東京發】東大地震研、京大防災研、氣象廳その他の地震學者、專門家を集めて作られた「地震予知計画研究グループ」は、昨年來討議を重ねた末、このほど「地震予知計畫書」を作製、近く公表する。「世界最高」の實力をもつといわれる日本の地震學者が總意を集めたもので、「地震予知に關して、日本の學者がもつ實力の總決算」であるともいう。

△まだ「ブループリント」（青寫眞）にすぎないと、と作製者はいつているが、この青寫眞は文部、建設兩省、氣象廳、科學技術廳、海上保安廳などの關係當局や學術會議に配られ、「計畫」を「行政」に生かす手段が講ぜられる予定である。また計畫書作製は文部省科學研究費によつて作られたもので、その予知計畫の一部は、すでに來年度の文部省予算に組まれ、實施される予定だ。かつては不可能視された地震予知への、第一歩がふまれたわけである。

日本と中國向け貿易
昨年中七二%も急增

【オタワ發】オタワ通商省發行の「フオーリン・ツレード」誌（對外貿易）で、同省アジアおよび中東課長J・L・ムツター氏（元在日本カナダ大使館商務參事官）は、昨年一月から九月末までのカナダの對アジア貿易高は七二%も急增し、一九六二年度はそれ以上のジャンプが期待されていると述べている。

△この對アジア貿易の急增はカナダ第三位の得意先、日本への輸出增加と、中共への小麥輸出が二つの大きな原因であることを指摘しており、中共の食糧キャンはここ二、三年内では立直らないから、今後、中共向け小麥輸出は伸びる一方とみている。

△また東京のカナダ大使館のゼンネット商務參事官は日本の經濟は今年中に五%增加の見通しで、したがつてカナダ品の日本輸出はさらに增加するだろうとし、日加貿易關係がますます緊密化することを強調している。

テロ軍隊　指導者捕まる

【アルジエー發】フランスとアルジエリア兩国間に停戰協定が成立し、これでやつと双方が血をみないですむと思われていたが、停戰協定はフランスを賣つたことになり、アルジエリアはあくまでフランス人が治めるべきだと停戰を無視、テロ行爲をつづけている秘密軍隊機構の一有力指導者である元大將エドモン・ジヨハーをフランス自治隊が逮捕、同リーダーはパリに空輸され、死刑に處せられることになつている。一方、デゴール大統領はアルジエリアの秘密軍隊を徹底的に掃蕩せよと陸軍に嚴命を下している。

パラグアイ日本人に
新聞印刷機を贈る

△今まで新聞を讀めなかつた南米パラグアイの日本人移住者に、邦字新聞發行のための印刷機を贈る運動が進められている。パラグアイ第二の都市エンカルナシヨン市には、日本移民約五千人が住んでいるが、同市で農園を經營する石黑豊雄さん（埼玉縣出身）が三年前から獨力で發行している。ガリ版ずりの「パラグアイ新聞」（旬刊、タブロイド判八ページ）が唯一の邦字新聞で移住者の間で引つ張りだこだつた。

△昨年夏、現地をたずねた國會議員中南米研究會の南條德男（自）田原春次（社）兩代議士が石黑氏からこの話を聞き、移住者に印刷機を送ろうと、募金運動が始められたもの。すでに國會議員二十名ほかパラグアイ大使館のニコラス大使らの協贊もえて、百二十万圓の目標額も一應のメドがついたので、千代田印刷機製造株式會社に輪轉機一台を發注済み。

△また、中南米研究會の世話人で、昔千葉新聞の記者をやつていた吳畑喜代朔さん（二七）が同紙の編集局長として現地におもむくことも決まつており、五月ごろには植字工、機械工の二人とともに出發する予定。吳畑氏の話では、今までの旬刊「パラグアイ新聞」の体裁はそのまま週刊にし、サンパウロ新聞のように、一部の記事をスペイン語、その他は邦字ニユースでうめる方針だという（日本新聞協會より）

過激派のヅガボー
一齊逮捕さる

【晩市發】五十年間にわたる爆發、放火、ハダカ行列の命令本部ということが、このほど逮捕された過激派ヅガボーの證言によつて明らかとなつたため、マウンテー百名が先週末、ビーシー州奧地のクーテネー地方に散在するヅガボー理事會員七十名を一齊逮捕した。

△夜明けとともに、手配されたマウンテーは貧弱な木造りの家に住むこれら理事會員の家を襲い、いずれも逮捕し監禁した。マウンテー側では「ツラブルの根源をとりのぞくことになるので、これでクーテネーには平和がとりもどされることになろう」といつている。

移民勞働者は
惡用されている

オ州勞働大臣ワレンダー氏は近くオ州議會に住宅およびアパート建築に從事する移民勞働者の待遇について調査したローヤル・コミシヨンの報告を上提することになつている。同調査委員會では移民が安賃銀で、しかも週四十八時間以上の勞働をオーバー・タイム・ペイなしで働いていたことを認め、最低賃銀と最高勞働時間の制定を強調している。

△今年のストラトフオードのシエークスピア祭りの人氣は上々で、前賣りをはじめるや、どつと座席予約殺到

THE NEW CANADIAN

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa, and for payment of postage in cash.

T. UMEZUKI, Publisher, RICK MATSUMOTO, English Section Editor; KEN MORI, Japanese Section Editor and Advertising Manager.

SUBSCRIPTION

$7.00 per year

$4.00 per 6 months

EMpire 6-5005

479 QUEEN ST. WEST,

Hayashi studio...

1384½ Queen W.

Toronto — LE. 2-6378

Lucien C. Kurata

BARRISTER and SOLICITOR

NOTARY PUBLIC

Office Hours Saturday

October to April Inclusive

62 RICHMOND ST. WEST

Suite 518 Temple Building

TORONTO

EM. 6-3323 — Res: RO. 7-3427

SADAO NIKAIDO

for fine photographs

TORONTO

71 TANSLEY AVE.,

SCARBORO, ONT.

Phone AM. 5-8446.

TUXEDO JUNCTION

FORMAL RENTALS

See SUS NAGAI

Phone WA. 4-8427

432 Parliament Street

TORONTO

dates and doings

April Fool's Dance This Sunday At Club Rec So

TORONTO.—It's good to be alive with such lovely weather—azure-blue skies and warm winds—that brings a hint of the sultry days to come. It is definitely difficult to remember the bitter winter days when the thermometer hoves around the 50-degree mark.

Perhaps the weather helped to stimulate the crowd at the "Cotillion Ball" which was held last weekend. Many thanks to the representatives of the local and National JCCA, and also to the China House for their kind donations.

We would like to see you at our regular Sunday social and since April 1st is "Fool's Day"; how about a few tricks? Come out to Club Rec Socratic's dance this week-end for a few hours of dancing and festivities. Try us for something to do other than Sunday movies, Bowling, etc.

Meet Sam, Tok, Freds (we have two) and the rest of the crowd. We will welcome you with "open hands" (money please). Dance away your blues with some lively music at the April Fool's Dance. The place is Victoria Auditorium 53 Queen St. East. See you there?

Marie

Hamilton JCCA Dance To Benefit Home

HAMILTON, ONT. — WATCH FOR THE HAMILTON JCCA BENEFIT DANCE, SATURDAY, MAY 5th 1962. Further details in April. Proceeds of this dance will go towards the Nipponia Home Building Extension Fund.

United Church Convention To Be Held In Toronto

TORONTO.—Toronto Japanese United Church will be the site of the forthcoming Second United Church Nisei Conference (Eastern Regional) on May 19-21 weekend. The Nisei Conference will pool the experience and problems of the local Nisei churches and thereby attempt to bring forth solutions and suggestions to problems which are peculiar to the Nisei church.

The weekend conference programs will include workshops, banquet, social entertainment, a tour by bus or car, a panel discussion and possibly a golf tournament.

All in all the Toronto Conference is expected to surpass the First Conference held in Montreal last March which was an overwhelming success in itself.

Further details of this conference will be released in April.

Keg News

NISEI MIXED MAJORS. March 25. Men: Stubby Wakabayashi 829, Tom Hatanaka 761, Tosh Nakamatsu 750, Jack Shigetomi 709, Tuk Kataoka 704, Eddy Sasaki 704.

Ladies: Ginger Terakita 673, Ann Niinaka 656, Torchy Hatanaka 629, Amy Fukusaka 623, Toky Yonemitsu 603.

VANCOUVER NISEI 5-PIN LEAGUE. Standings as of March 17th for the 2nd half and total points (Teams already in the play-offs). "A" Division: Sun Life 48-103, Delta Esso 47-107, Gulf Cartage 42-97, New Chungking 39-88, Ginza Cubes 39-94, Midway Cartage 35-72, Maison Lawrence 34-99, North American Life 33-103, Cathay Photo Studio 32-97, Tad's Sporting Goods 24-62, Westroc 18-58. "B" Division: Lucky Strikes 51-85, Koshido's 48-98, Kamikaze's 41-109, Hits and Misses 36-97, Lucky Five 33-89, Carry-on-Bowlers 27-72, First Investors 27-84, Steveston Auto Marine 23-93.

March 17. "A" Class. Men: Jim Akune 939 (348), Mammy Yabe 821 (311, 305), Tom Nomura 795 (338), Sam Tanaka 769 (338), Jim Nishimura 763, Tonio Tanaka 752, Min Tamagi 733 (306), Koichi Kitagawa 731, Sam Muroo 731, Sam Suzie 703.

Ladies: Mich Fujisawa 793, Pat Nozaki 739 (309), Connie Nozaki 728 (345), Jits Hamaguchi 703, Shirley Shoji 673, Sumi Kuramoto 653, Teresa Murao (306).

"B" Class. Men: John Nakamoto 766 (244), Archie Kamiya 739, Tosh Tabata 719, Ed Shoji 716, Aki Tsuji 653.

Ladies: Jean Hamada 658 (306), Frances Horokawa 602.

"C" Class: Jack Nishi 631 (301), Tosh Nishi 720, Yukito Maruno 715, Art Haraguchi 667, Ted Hirose 630, Ken Toyoda 609, Tad Yamasaki 604.

it is a good policy to have the RIGHT POLICY

Consult

WALES and DUNCAN INSURANCE AGENTS

464 Yonge Street, Toronto

Phone WA. 1-3171

For Complete Real Estate Service Call

TOSH IWAI

Real Estate Broker

Bus. HO. 9-0551

Res. OX. 4-9872

1573A DANFORTH AVE.

(at Coxwell)

TORONTO REAL ESTATE BOARD PHOTO CO-OP

Letter to the Editor...

No Racial Discrimination

Dear Sir,

In the column, "Casey's Corner" which appeared Wednesday, March 21, we are led to believe that there still exists a strong racial resentment between Occidental and Oriental. We are led to believe on the basis of an experience of one David Ono that Caucasians actively and maliciously harbour evil intents for the Japanese. Mr. Tsumura does not draw this conclusion for us in his article but he strongly implies it by saying there is "a strong element of truth" in what Mr. Sam Hagino says. In the argument presented there are a few overlooked facts and I should like to point them out.

First, Mr. Hagino is quoted as saying that in the eyes of a Caucasian, a Japanese will always be recognized as being Japanese and thus as being different. From this statement we are to infer that the Japanese will always be looked down upon as being different. Mr. Tsumura also states that many moderns will disagree with him. I am eighteen years old, a Sansei; I suppose I would be considered a "modern" by Mr. Tsumura. I, for one, agree wholeheartedly with Mr. Hagino, or rather with his words; it is unfortunate and misleading that he did not carry his thinking to its completion. Of course, in a white Canadian society we Japanese are different; this is obvious and there is no use denying it. But this recognition of a difference means absolutely nothing in the relationship between Japanese and Caucasian; what is important and what Mr. Hagino fails to state is that this difference between races may be overlooked and ignored for most practical purposes. Most white people do just exactly this; they realize we are Japanese but do not allow this realization to affect their lives in any way. What Mr. Hagino said is true; the white do recognize a difference. But his statement is only half true unless one states that most whites overlook the difference.

Mr. Tsumura briefly mentioned the difference that existed in the understandings and the values held by Nisei and Sansei. After hearing all the Niseis complain about "the other generation", I should like to voice an opinion. As long as there have been more than one generation living together, there have been differences between them and one has decried the other. With the situation in Canada the situation is more acute because of the peculiar position in which are placed the Sansei. Having been born and raised in a Canadian environment, the Sansei have inevitably adopted Canadian standards rather than Japanese ones. Whose fault is it then when the older Nisei derogate the younger generation for its lack of Japanese identity? What is there to attract them to an Oriental culture?—Very little. The Sansei cannot truly be blamed for losing sight of Japanese traditional values.

Mr. Tsumura next related an incident that occurred to David Ono as an example of the race friction that supposedly exists. Because this is only one rare, solitary incident the general conclusion is invalid; because it happened once does not mean that racial resentment prevails between Japanese and Caucasian. Perhaps during the war years, many incidents could be found to support this argument but not today. As a general rule the Japanese are not kicked at or spat upon while walking down the street; we live in no fear of race riots. Rather we experience a peaceful and happy relationship in this society.

My parents say of me for thinking the way I do that, "Let him think that way; he is young and inexperienced. He does not know but he will learn." What they say is true; I am young and many Nisei will consider me foolish for saying that racial discrimination does not apply to Japanese Canadians. They will say I am not old enough to know, but how young must I be not to appreciate these facts: that we are not spat upon in the streets nor do we suffer cruelty that minority groups such as the Negro does; that in spite of Caucasians recognizing us as Japanese they overlook the difference; that since the war our relationship with the white Canadian has improved and is continuing to do so; that Japanese Canadians are probably the best integrated, best assimilated racial minority in Canada. No, I am not too young to appreciate these facts but there may be some Nisei who are too old to do likewise.

Mr. Tsumura was probably well-intended when he wrote his article but his implied conclusion is not true. Using the case of David Ono to buttress his argument can also be discounted; if one looks hard enough one can always find some incident to back up an argument. Racial resentment may exist in the minds of a few people but for the majority of the people in Canada and for most Japanese, it can be discounted as only a minor problem. We Japanese have built up an envious position in Canada, a position of prestige and influence; we should always strive to maintain or better it. We cannot then afford to lose perspective of the problems facing us; we cannot allow racial intolerance to grow out of proportion and become a major problem. Our role in Canada is not to regress but to mature and progress with the nation we live in. We can do no other.

Victor Hori

Completely Re-modeled

China House

RU. 1-9123

925 Eglinton W.

The most authentic Chinese Interior in N. America

Weddings — Banquets — Meetings

Two Dancing Halls now available

Air Conditioned — Parking

NIPPONIA HOME BENEFIT DANCE

(Sponsored by Toronto JCCA)

SATURDAY, APRIL 7, 1962

8:00 P.M. — 12:00 Midnight

Y.M.H.A. — corner Bloor and Spadina

Admission $1.25

Recover, Repair and Restyle

Donwell Upholsterer

Free Estimates

Prompt Service

Phone

RU. 3-4900 — RO. 7-6078

YAMASA SHOYU

Magill Export Import Ltd.

Box 2003

Vancouver, B.C.

(2909 Grandview Hwy.)

CONTINENTAL FAMILY CO-OP

JAPANESE AND OCCIDENTAL FOODS

fresh meat and fish

order Thurs. and Fri.,

FREE PARKING AT REAR OF STORE

460 DUNDAS STREET WEST, TORONTO

Phone EM. 6-5589 • EM. 6-5711

FREE DELIVERY EVERYDAY

Washington Cherry Trees Celebrate 50th Year

The Christian Science Monitor

WASHINGTON. — It is the golden anniversary of the planting of the first Japanese cherry tree here in the U.S. capital, and the gala event will be observed on the banks of the tidal basin for six days—from April 3 through the 8th. It was on March 27, 1912, that Mrs. Howard Taft, First Lady, planted that tree.

The wife of the Japanese ambassador planted the second tree. These women must have had green thumbs, for these two trees are included in the 11 original trees that still survive.

Cherry trees were no passing fancy with Mrs. Taft. She had been in the White House only a month when she tried to enlist interest in planting Japanese cherry trees in Washington parks.

Jokichi Takamine, a famous Japanese chemist was instrumental in getting the city of Tokyo to make a gift of 2,000 trees to the United States.

Timing Vaties

Cherry trees have proved to be temporamental performers. They explode into pale pink, deep pink, white, and greenish-yellow blossoms. They stage their performance in March. Or is it April? That's the problem. The earliest date of peak bloom was March 20. The latest was April 18.

The date would not matter much were it not for the months of preparation it takes to plan the Cherry Blossom Festival. Washington is going all out this year to make the golden anniversary of the cherry trees one to remember.

A spin of a wheel selects the queen of the festival. She is crowned with a fabulous $100,000 pearl-and-gold crown, the gift of Mikimoto, the Japanese pearl king.

There is the Parade of Princesses down Constitution Avenue. Bands and other marching units arrive from all parts of the nation to participate. Many floats adorn the parade.

In the Sylvan Theatre at the Washington Monument the Cherry Blossom Pageant draws about 10,000 persons for each of its two performances. Then there is the high-school-band contest held in the gymnasium of Georgetown University.

Of special interest to visitors who stroll the perfume-laden walks around the tidal basin is the 300-year-old ceremonial Japanese lantern. The City of Tokyo gave this symbol of friendship to the City of Washington in 1954. The lighting of this lantern officially opens the Cherry Blossom Festival.

Tea, Concerts, Fashion

There are fashion shows for the ladies. The National Symphony puts on concerts for young America. The Japanese ambassador gives a tea for the "princesses" who come from 53 states and territories. An amazing sequel can be told about the cherry blossom gift. In Tokyo misfortune befalls the parents of the trees which now bring such wondrous charm to Washington.

During the 1940's many were chopped down for firewood. Others were left uncared for and were attacked by blight. By the end of World War II not a single cherry tree in Tokyo remained even a vestige of its former beauty.

Then came a turnabout request from the citizens of Tokyo. "Could we have some of our cherry trees back?" they asked the United States.

The United States Government readily consented. In March, 1952, 40 grafts—five each of eight varieties—arrived in Japan from Washington.

These grafts were used on 100 seedlings at Japan's Metropolitan Nursery. The seedlings are now bearing blossoms on the Arakawa embankment, from which Washington received the original gift.

K.W.C.

Pirate?

Captain Kidd was hanged for the crime of murder. He was charged with having killed a gunner on the "Adventure" during a mutiny. He was sent to England where he was tried, condemned and hanged. The charge of piracy was never established.

Refrigerators Have More Appeal Than TV

NEW YORK.—Japanese housewives now have an even bigger yen for refrigerators than for television sets.

As a result, reports the Yamaichi Securities Co., Japanese manufacturers are scrambling to produce freezers to meet a demand they say will take them 11 years to satisfy.

Imbalance of Trade Japan's Problem

VICTORIA.—Cumulative imbalance in trade between Japan and Canada in the last seven years amounted to more than $500 million, Victoria Junior Chamber of Commerce was told by Japanese consul Muneo Tanabe.

"Looking at trade relations between Canada and Japan as a whole, imbalance has constantly been a problem to Japan," he said.

The Japanese government desires to achieve a balanced expansion of trade but has never sought to balance it artificially, he said.

CLASSIFIED SECTION

Male Help Wanted

A FEW Gardener helpers, experience not necessary, phone Mr. Kinoshita at BA. 1-2145. (Toronto)

GARDEN truck driver good wages, phone LE. 5-5010, Mr. Sunohara (Toronto).

EXPERIENCED gardener and truck driver wanted, phone Charles Ogaki, AM. 3-0877 (Scarboro)

YOUNG man interested in working in dress business, permanent position. Phone EM. 8-6651 (Toronto).

PRESSER, full or part-time for dry cleaning plant, experienced. Apply 649 McCowan Rd. Scarboro. Phone AM. 7-3991; after hours call AM. 1-2270.

GARDEN helpers needed. Phone LE. 3-6196 (Toronto).

Female Help Wanted

COUNTER GIRL for dry cleaning store. Phone LE. 2-6714 (Toronto)

COUNTER GIRL for dry cleaning plant. Apply 649 McCowan Rd. Scarboro, AM. 7-3991. After hours call AM. 1-2270.

WANTED girls for light factory work, to assemble. Phone EM. 8-8723 (Toronto)

Room and Board

ROOM and BOARD to let, west end. Phone LE. 5-8344 (Toronto).

Rooms To Let

TWO UNFURNISHED rooms, cooking facilities; Dufferin and Lawrence. Phone RU. 7-3782 (Toronto).

ONE unfurnished room with kitchen stove and refrigerator. Dufferin and Dundas district, LE. 5-3325 (Toronto)

Domestic Help Wanted

GIRL OR WOMAN for general house work. English speaking, live in, no cooking, char kept, electric dishwasher, own room. Phone HI. 4-0403 (Toronto)

Business for Sale

VARIETY & SNACK BAR for sale, ideal business for young couple. Reason for sale: other business commitments. For further information phone OX. 1-0223 preferable in the evenings or week-ends. (Toronto)

House For Sale

$19,500—story and a half, solid brick, seven rooms, paved driveway, furnished basement, broadloom and drapes, close to all conveniences. Principles only. Corner Ranee Ave. and North Sathurst. Call evening only RU. 3-0030 (Toronto)

For Sale

SINGER sewing machine for sale. Automatic, zig-zag. Line oak desk model. Good condition. Please call after 6:00 p.m. CH. 4-0524.

DESIGNER

Experienced on ladies dresses and sportswear. Will pay top wages and bonuses. Unbelievable opportunity for the right person. Please call Mr. Caplan, office: 9-6, EM. 3-6515. After 7:00 P.M. or holidays RU. 3-4838.

CALIFORNIA ORIGINALS LTD.
116 SPADINA AVE. TORONTO

ELECTRICAL DESIGN/DRAFTSMEN

Experienced on industrial control system, low voltage distribution and switchroom layout.

MECHANICAL DESIGN/DRAFTSMEN

Experienced on heavy process machinery.

TOOL DESIGNERS

PROCESS PLANNERS

Experienced on jigs, tools and fixtures.

Experienced with assembly of precision electromechanical equipment.

MECHANICAL INSPECTOR

Foreman for mechanical incoming inspection department — experienced in precision mechanical inspection of navigational system components including use of optical measuring equipment.

IAN MARTIN ASSOCIATES LIMITED
Consulting Engineers
212 King Street West   Telephone 362-6671

6 HOURS FASTER TO TOKYO: NORTHWEST POLAR IMPERIAL JETS

ONLY NORTHWEST JETS YOU OVER THE GREAT CIRCLE SHORTCUT FROM NEW YORK—ONE STOP TO THE ORIENT

- 6 hours faster to Tokyo than any other airline from New York.
- Connect in Tokyo with flights to Manila, Okinawa, Taipei, Korea, Hong Kong, Saigon, Bangkok.
- First Class or Economy Service on Intercontinental DC-8 jets—three times a week from New York (one flight via Chicago).

AND THRU THE U.S.A. FLY NEW NORTHWEST 720B'S—THE SUPER-FAST JETS WITH THE FAN-JET ENGINES.

NORTHWEST *Orient* AIRLINES

For reservations, call your travel agent.